



## GUVERNUL ROMÂNIEI

### ORDONANȚĂ cu privire la rectificarea bugetului de stat pe anul 2004

În temeiul art.108 din Constituție, republicată, al art.1, pct. I, poz.1 din Legea nr.291/2004 privind abilitarea Guvernului de a emite ordonanțe și al art.6 din Legea nr.500/2002 privind finanțele publice, cu modificările ulterioare,

**Guvernul României adoptă prezenta ordonanță:**

#### CAPITOLUL I Dispoziții generale

**Art.1.** – Bugetul de stat pe anul 2004, aprobat prin Legea bugetului de stat pe anul 2004, nr.507/2003, publicată în Monitorul Oficial al României, Partea I, nr.853 și nr.853 bis din 2 decembrie 2003, cu modificările ulterioare, se modifică și se completează potrivit prevederilor prezentei ordonanțe.

**Art.2.** – (1) Sinteza modificărilor bugetului de stat pe anul 2004, detaliată, la venituri, pe capitole și subcapitole, iar la cheltuieli, pe părți, capitole, subcapitole, titluri, articole și alineate, după caz, este prevăzută în anexa nr.1.

(2) Sinteza modificărilor cheltuielilor bugetare pe anul 2004, pe surse de finanțare, cu detalierea pe capitole, subcapitole, titluri, articole și alineate, după caz, este prevăzută în anexa nr.2.

(3) Bugetele modificate ale ordonatorilor principali de credite și anexele la acestea sunt prevăzute în anexa nr.3.

#### CAPITOLUL II Structura și regimul veniturilor bugetare

**Art.3.** – La veniturile bugetului de stat pe anul 2004 se aprobă următoarele influențe:

<b>VENITURI – TOTAL</b>	- miliarde lei - <b>+18.736,9</b>
din care:	
Venituri curente	+18.731,1
din acestea:	
a) venituri fiscale:	+17.954,2
- impozite directe,	+5.959,0
din care:	
- impozitul pe profit	+7.199,0
- impozitul pe salarii și venit	-40,0
- alte impozite directe	-1.200,0
- impozite indirecte,	+11.995,2
din care:	
- taxa pe valoarea adăugată	+1.193,2
- taxa pe valoarea adăugată încasată	+1.346,0
- sume defalcate din taxa pe valoarea adăugată pentru bugetele locale (se scad)	-152,8
- accize	+10.189,0
- taxe vamale	+440,0
- alte impozite indirecte	+173,0
b) venituri nefiscale	+776,9
Venituri din capital	+5,8

### CAPITOLUL III

#### Regimul și destinațiile cheltuielilor bugetare

**Art.4.** – În structură economică influențele privind cheltuielile bugetului de stat pe anul 2004 se prezintă astfel:

<b>CHELTUIELI – TOTAL</b>	- miliarde lei - <b>-830,8</b>
din care:	
1. Cheltuieli curente	-71,0
din acestea:	
a) cheltuieli de personal	+163,9
b) cheltuieli materiale și servicii	+1.808,0
c) subvenții	+808,3
d) transferuri	+3.937,6
e) dobânzi aferente datoriei publice și alte cheltuieli	-6.800,0
f) rezervă	+11,2
2. Cheltuieli de capital	-54,3
3. Împrumuturi acordate	-50,0
4. Rambursări de credite, plăți de dobânzi și comisioane la credite	-655,5
din acestea:	
a) Rambursări de credite externe și plăți de dobânzi și comisioane la credite externe contractate de ordonatorii de credite	-671,8
- rambursări de credite externe	+2,2
- plăți de dobânzi și comisioane	-674,0
b) Rambursări de credite interne și plăți de dobânzi și comisioane aferente acestora	+16,3
- plăți de dobânzi și comisioane	+16,3

**Art.5. –(1)** Ordonatorii principali de credite au obligația să se încadreze în cheltuielile de personal, numărul maxim de posturi și în structura acestora, prevăzute pentru fiecare în anexa nr.3, prin stabilirea și comunicarea numărului de posturi, salariilor de bază, indemnizațiilor de conducere și a celorlalte elemente ale sistemului de salarizare prevăzute de lege ordonatorilor secundari, iar aceștia ordonatorilor terțiari de credite bugetare.

(2) În aplicarea prevederilor art.11 din Legea nr.507/2003, influențele aprobate la titlul “Cheltuieli de personal” se repartizează pe luni de către ordonatorul principal de credite bugetare și se comunică Ministerului Finanțelor Publice, în termen de 15 zile de la data intrării în vigoare a prezentei ordonanțe.

**Art.6. – (1)** Cheltuielile pentru autoritățile publice, care se finanțează de la bugetul de stat pe anul 2004, se majorează cu suma de 294,9 miliarde lei, din care: 256,8 miliarde lei cheltuieli materiale și servicii, 1,0 miliarde lei subvenții, 168,9 miliarde lei cheltuieli de capital și se diminuează cu suma de 29,0 miliarde lei la cheltuieli de personal, 84,8 miliarde lei la transferuri și cu 18,0 miliarde lei la rambursări de credite, plăți de dobânzi și comisioane aferente acestora.

(2) Cheltuielile pentru autoritățile publice se modifică după cum urmează:

	- miliarde lei -
a) Administrația Prezidențială	+24,0
b) Autorități legislative	-21,0
c) Autorități judecătorești	+59,8
d) Alte organe ale autorităților publice	+59,9
e) Autorități executive	+172,2

(3) În bugetul pe anul 2004 al Parchetului Național Anticorupție este inclusă și suma de 20,0 miliarde lei pentru acțiuni privind organizarea și constatarea infracțiunilor flagrante de corupție, potrivit prevederilor Ordonanței de urgență a Guvernului nr.24/2004 privind creșterea transparenței în exercitarea demnităților publice și a funcțiilor publice, precum și intensificarea măsurilor de prevenire și combatere a corupției. Modul de gestionare și utilizare a acestei sume se va stabili prin ordin al procurorului general al Parchetului Național Anticorupție.

(4) Se autorizează Ministerul Afacerilor Externe să încheie angajamente legale în anul 2004, în limita sumei de 209,0 miliarde lei, și cu termene de plată în anul 2005, reprezentând achiziții de bunuri, servicii și lucrări necesare participării la EXPO 2005 Aichi, Japonia.

**Art.7. – (1)** Cheltuielile pentru apărare, ordine publică și siguranță națională care se finanțează de la bugetul de stat pe anul 2004, se majorează cu suma de 307,9 miliarde lei, din care: 39,6 miliarde lei cheltuieli de personal, 1.034,8 miliarde lei cheltuieli materiale și servicii, 58,2 miliarde lei la transferuri și se diminuează cu suma de

425,5 miliarde lei la cheltuieli de capital și 399,2 miliarde lei la rambursări de credite, plăți de dobânzi și comisioane aferente.

(2) Cheltuielile pentru ordine publică și siguranță națională se majorează cu suma de 558,9 miliarde lei, iar cheltuielile pentru apărare națională se diminuează cu suma de 251,0 miliarde lei.

**Art.8.** – Alineatele 4 și 5 ale art.13 din Legea bugetului de stat, nr.507/2003 se modifică și vor avea următorul cuprins:

„(4) Obligațiile datorate bugetului de stat, cu excepția impozitului pe venituri din salarii, scadente până la data de 30 noiembrie 2004 și neachitate până la această dată de către agenții economici distribuitori de carburanți și lubrifianți, stabiliți prin ordin al ministrului administrației și internelor, al directorului Serviciului Român de Informații și al directorului Serviciului de Protecție și Pază, cu avizul Ministerului Finanțelor Publice, se sting prin compensare cu contravaloarea carburanților și lubrifianților livrați de aceștia până la data de 15 decembrie 2004 Ministerului Administrației și Internelor în limita sumei de până la 780,0 miliarde lei, Serviciului Român de Informații în limita sumei de până la 100,0 miliarde lei, precum și Serviciului de Protecție și Pază în limita sumei de până la 10,0 miliarde lei.

(5) Ministerul Finanțelor Publice este autorizat să elaboreze precizări metodologice pentru aplicarea prevederilor alin. (4), în termen de 30 de zile.”\*)

**Art.9.** – (1) Cheltuielile social-culturale, care se finanțează de la bugetul de stat pe anul 2004, se majorează cu suma de 1.631,5 miliarde lei, din care: 102,2 miliarde lei cheltuieli de personal, 505,9 miliarde lei cheltuieli materiale și servicii, 101,8 miliarde lei subvenții, 975,7 miliarde lei transferuri și se diminuează cu suma de 45,1 miliarde lei la cheltuieli de capital și cu 9,0 miliarde lei la rambursări de credite, plăți de dobânzi și comisioane aferente acestora.

(2) Cheltuielile social-culturale pe capitole de cheltuieli, se majorează cu suma de 427,8 miliarde lei pentru învățământ, 678,1 miliarde lei pentru sănătate, 224,4 miliarde lei pentru cultură, religie și acțiuni privind activitatea sportivă și de tineret și cu 301,2 miliarde lei pentru asistență socială, alocații, pensii, ajutoare și indemnizații.

(3) În bugetul Ministerului Sănătății este prevăzută și suma de 600,0 miliarde lei reprezentând transferuri de la bugetul de stat către bugetul Fondului național unic de asigurări sociale de sănătate pentru finanțarea programului privind compensarea în proporție de 90% a medicamentelor acordate pensionarilor în tratamentul ambulatoriu.

(4) Sumele pentru sprijinirea organizațiilor cetățenilor aparținând minorităților naționale, pentru finanțarea de proiecte și programe interetnice și de combatere a intoleranței și pentru proiecte de comunicare, informare publică și promovarea intereselor românești peste hotare, precum și pentru finanțarea unor acțiuni cu caracter social –

\*) Termenul de 30 de zile curge de la data intrării în vigoare a Ordonanței Guvernului nr.48/2004.

cultural sunt prevăzute în anexă la bugetul Secretariatului General al Guvernului, iar modul de repartizare și de utilizare a acestora se aprobă prin hotărâre a Guvernului.

(5) Suma pentru sprijinirea activităților românilor de pretutindeni este prevăzută în anexă la bugetul Cancelariei Primului-Ministru, iar modul de repartizare și de utilizare a acesteia se aprobă prin hotărâre a Guvernului.

(6) Sumele de la bugetul de stat destinate Comitetului Olimpic Român sunt prevăzute în anexă la bugetul Cancelariei Primului-Ministru.

**Art.10. – (1)** Cheltuielile pentru servicii și dezvoltare publică, locuințe, mediu și ape, care se finanțează de la bugetul de stat pe anul 2004, se majorează cu suma de 459,3 miliarde lei, din care: 7,0 miliarde lei cheltuieli de personal, 9,7 miliarde lei cheltuieli materiale și servicii, 51,0 miliarde lei transferuri, 910,6 miliarde lei cheltuieli de capital și se diminuează cu suma de 519,0 miliarde lei la rambursări de credite, plăți de dobânzi și comisioane aferente acestora.

(2) Cheltuielile pentru servicii și dezvoltare publică, locuințe, mediu și ape, pe capitole de cheltuieli, se majorează cu suma de 308,3 miliarde lei pentru servicii și dezvoltare publică și locuințe și cu suma de 151,0 miliarde lei pentru mediu și ape.

**Art.11. – (1)** Cheltuielile pentru acțiuni economice, care se finanțează din bugetul de stat pe anul 2004 se majorează cu suma de 1.243,7 miliarde lei, din care: 17,9 miliarde lei cheltuieli de personal, 703,9 miliarde lei subvenții, 935,8 miliarde lei transferuri, 289,7 miliarde lei rambursări de credite, plăți de dobânzi și comisioane aferente acestora și se diminuează cu suma de 40,7 miliarde lei la cheltuieli materiale și servicii și 662,9 miliarde lei la cheltuieli de capital.

(2) Cheltuielile pentru acțiuni economice, pe capitole de cheltuieli, se majorează cu suma de 850,0 miliarde pentru industrie, 850,0 miliarde lei pentru agricultură și silvicultură, cu suma de 456,8 miliarde lei pentru transporturi și comunicații și se diminuează cu suma de 913,1 miliarde lei pentru alte acțiuni economice.

(3) În bugetul Ministerului Transporturilor, Construcțiilor și Turismului la titlul „Transferuri” articolul „Transferuri consolidabile” este cuprinsă și suma de 18.752.443 mii lei care se va utiliza pentru finanțarea cheltuielilor pentru asigurarea securității turiștilor și salvare în munți în cadrul obiectivelor realizabile în colaborare cu consiliile județene și locale.

(4) Repartizarea pe județe a transferurilor din bugetul de stat către bugetele locale pentru finanțarea cheltuielilor pentru asigurarea securității turiștilor și salvare în munți se face de către Ministerul Transporturilor, Construcțiilor și Turismului, cu consultarea președinților consiliilor județene, precum și pe baza criteriilor stabilite de comun acord de către Ministerul Transporturilor, Construcțiilor și Turismului și președinții consiliilor județene implicate.

(5) Se autorizează Ministerul Economiei și Comerțului și Agenția Națională pentru Întreprinderi Mici și Mijlocii și Cooperație să încheie angajamente legale în anul 2004 în limita a 50% din prevederile bugetare aprobate acestora pentru stimularea exportului în anul 2004, pentru contractarea acțiunilor necesare organizării de târguri și expoziții și cu termene de plată în semestrul I 2005.

(6) Rambursarea ratelor de capital, plățile de dobânzi, comisioane și alte costuri aferente creditelor externe contractate în perioada 1991-2004 pentru finanțarea investițiilor din sectorul energetic se efectuează și din veniturile cu destinație specială din taxa de dezvoltare cuprinsă în tariful energiei electrice și termice, în limita sumei aprobate prin bugetul Ministerului Economiei și Comerțului.

**Art.12. – (1)** Cheltuielile pentru alte acțiuni, care se finanțează de la bugetul de stat pe anul 2004, se majorează cu suma de 54,7 miliarde lei, din care: 26,3 miliarde lei la cheltuieli de personal, 41,5 miliarde lei la cheltuieli materiale și servicii, 1,5 miliarde lei la subvenții și se diminuează cu suma de 14,2 miliarde lei la transferuri, 0,4 miliarde lei cheltuieli de capital.

(2) Cheltuielile pentru alte acțiuni, pe capitole de cheltuieli, se majorează cu suma 14,1 miliarde lei pentru cercetare științifică și cu suma de 40,6 miliarde lei pentru alte acțiuni.

**Art.13. –** În anul 2004, se alocă din bugetul de stat transferuri către bugetul asigurărilor sociale de stat în sumă de 15.976,9 miliarde lei, din care: 15.876,9 miliarde lei pentru echilibrare și 100,0 miliarde lei reprezentând contribuții pentru biletele de odihnă destinate salariaților din instituțiile publice, asigurați în sistemul public de pensii.

**Art.14.-** Împrumuturile acordate de la bugetul de stat se diminuează cu suma de 50,0 miliarde lei pentru împrumuturi acordate pentru finalizarea unor obiective aprobate prin convenții bilaterale și acorduri interguvernamentale.

**Art.15. -** Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului se majorează cu suma de 11,2 miliarde lei.

## CAPITOLUL IV

### **Deficitul bugetar, datoria publică și împrumutul guvernamental**

**Art.16. –** Deficitul bugetului de stat se stabilește în sumă de 43.444,2 miliarde lei.

**Art.17.** – Cheltuielile pentru dobânzile aferente datoriei publice și alte cheltuieli se diminuează cu suma de 6.800,0 miliarde lei, din care: 2.150,0 miliarde lei la dobânzi aferente datoriei publice interne, 5.300,0 miliarde lei la cheltuieli ocazionate de emisiunea și plasarea titlurilor de stat și de riscurile garanțiilor date de stat în condițiile legii și se majorează cu suma de 650,0 miliarde lei la dobânzi, comisioane și alte costuri aferente datoriei publice externe, care, potrivit reglementărilor legale, se plătesc de la bugetul de stat.

## CAPITOLUL V

### Dispoziții referitoare la bugetele locale

**Art.18.** – Sumele defalcate din taxa pe valoarea adăugată, destinate finanțării cheltuielilor instituțiilor din învățământul preuniversitar de stat, se majorează cu 152,8 miliarde lei pentru drepturile privind acordarea de produse lactate și de panificație pentru elevii din clasele I-IV din învățământul de stat, precum și pentru copiii preșcolari din grădinițele de stat cu program normal de 4 ore și sunt prevăzute în anexa nr. 4 la prezenta ordonanță.

## CAPITOLUL VI

### Dispoziții referitoare la bugetul Fondului național unic de asigurări sociale de sănătate

**Art.19.** – (1) Anexa nr. 10 privind bugetul Fondului național unic de asigurări sociale de sănătate pe anul 2004 la Legea bugetului de stat pe anul 2004, nr.507/2003 se modifică și se înlocuiește cu anexa nr.5 la prezenta ordonanță.

(2) Casa Națională de Asigurări de Sănătate va derula și finanța programul prevăzut la art.9 alin.(3).

(3) Se autorizează Casa Națională de Asigurări de Sănătate să încheie angajamente legale în anul 2004, în sumă de 1.100,0 miliarde lei pentru programul prevăzut la art.9 alin.(3), achitându-se 600,0 miliarde lei din creditele bugetare aprobate în anul 2004, iar diferența în anul 2005.

## CAPITOLUL VII

### Dispoziții referitoare la agenții economici

**Art.20.**-Regia Autonomă "Administrația Patrimoniului Protocolului de Stat" va suporta din veniturile proprii diferența dintre sumele cuvenite pe bază de contract de prestări de servicii cu Senatul, Camera Deputaților, Administrația Prezidențială, Guvernul României și Curtea Constituțională pentru plata activității de reprezentare și protocol și cheltuielile efectiv înregistrate de regie. Diferența respectivă, suportată de regie, este deductibilă la calculul profitului impozabil.

## CAPITOLUL VIII

### Dispoziții finale

**Art. 21. - (1)** Ordonatorii principali de credite ai bugetului de stat, au obligația de a propune lunar trecerea la Fondul de rezervă bugetară la dispoziția Guvernului a eventualelor economii identificate în bugetele lor, inclusiv la cheltuielile aferente rambursărilor de credite externe.

**(2)** Guvernul este abilitat să diminueze cheltuielile, respectiv Fondul de rezervă bugetară și deficitul bugetului de stat pe anul 2004, cu eventualele economii rezultate potrivit alin. (1) și să suplimenteze:

a) cheltuielile și deficitul bugetului Fondului național unic de asigurări sociale de sănătate pe anul 2004;

b) cheltuielile și deficitul din credite externe pe anul 2004;

c) cheltuielile bugetului asigurărilor pentru șomaj și să se diminueze corespunzător excedentul acestui buget.

**(3)** Din eventualele economii rezultate potrivit alin. (1) Guvernul poate suplimenta:

a) bugetele ordonatorilor principali de credite ai bugetului de stat;

b) sumele defalcate din unele venituri ale bugetului de stat pentru bugetele locale;

c) transferurile de la bugetul de stat către bugetul asigurărilor sociale de stat, subvențiile primite de la bugetul de stat și cheltuielile bugetului asigurărilor sociale de stat.

**Art.22. - (1)** Se autorizează Ministerul Finanțelor Publice să introducă modificările prevăzute la art.21 în volumul și în structura bugetului de stat, bugetului creditelor externe, bugetelor ordonatorilor principali de credite, bugetului Fondului național unic de



asigurări sociale de sănătate, bugetului asigurărilor sociale de stat și bugetului asigurărilor pentru șomaj, pe anul 2004.

(2) Se autorizează ordonatorii principali de credite să introducă modificările corespunzătoare în anexele la bugetele lor, determinate de aplicarea prevederilor art.21.

**Art.23. – (1)** Suma de 1.003,0 miliarde lei reprezentând TVA rambursată Administrației Naționale a Rezervelor de Stat aferentă operațiunilor de acumulare de apă grea și cărbune energetic în baza Ordonanței de urgență a Guvernului nr.45/2001 privind producția de apă grea în perioada 2001-2004 la Regia Autonomă pentru Activități Nucleare și acumularea acesteia de către Administrația Națională a Rezervelor de Stat, aprobată prin Legea nr.313/2001, Ordonanței de urgență a Guvernului nr.100/2001 privind acumularea cantității de 3 milioane tone de cărbune energetic de către Administrația Națională a Rezervelor de Stat în anul 2001, aprobată prin Legea nr.732/2001, prin derogare de la prevederile art.7 din Legea nr.82/1992 privind rezervele de stat, republicată, cu modificările și completările ulterioare și ale art.8 din Ordonanța de urgență a Guvernului nr.54/2002 privind constituirea stocurilor minime de siguranță pentru țiței și produse petroliere, aprobată cu modificări și completări prin Legea nr.677/2002, se reține ca venituri proprii și se utilizează în anul 2004 pentru finanțarea cheltuielilor materiale și de capital, cu modificarea corespunzătoare a sursei de finanțare a programului de acumulare în stocurile rezerve de stat.

(2) Administrația Națională a Rezervelor de Stat reconstituie plățile de casă aferente cheltuielilor de capital efectuate de la bugetul de stat peste nivelul creditelor bugetare aprobate prin prezenta ordonanță, din veniturile proprii încasate potrivit alin.(1)

**Art.24. –** Alineatul 1 al art.47 din Legea nr.507/2003 se modifică și va avea următorul cuprins:

„ (1) Cheltuielile privind despăgubirile, inclusiv cele provenite din aplicarea legislației privind creanțele fiscale administrate de Ministerul Finanțelor Publice, alte daune stabilite ca fiind datorate de Ministerul Finanțelor Publice, în nume propriu sau în reprezentarea interesului statului, pe baza hotărârilor definitive ale instanțelor judecătorești, precum și obligațiile bănești ale statului român, născute din aplicarea Convenției europene a drepturilor omului și constatate prin acorduri de soluționare amiabilă, prin decizii ale Comitetului Miniștrilor al Consiliului Europei și hotărâri ale Curții Europene a Drepturilor Omului, se acoperă de către Ministerul Finanțelor Publice, pe bază de documente legale, din sumele prevăzute cu această destinație în bugetul de stat pe anul 2004.”

**Art.25. –**După intrarea în vigoare a prevederilor prezentei ordonanțe, se repartizează și sumele reținute în proporție de 10% potrivit dispozițiilor legale.

**Art.26.–**Anexele nr.1-5 fac parte integrantă din prezenta ordonanță.

Art.27. – Prezenta ordonanță intră în vigoare la 3 zile de la data publicării în Monitorul Oficial al României.



Contrasemnează:

Ministrul finanțelor publice

Mihai Nicolae Tănăsescu

București, 15.07.2004.  
Nr. 48